

# EL PROGRESO

Redacción, San José, 36

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 164

## Hors d'œuvre

Siluetas: María Comendador

Es un deber muy grato para mí este de ser galante con una dama tan pulcra, tan pulida y tan gentil. Por eso la ofrezco este lugar preferente de mis Hors d'œuvres. "Las señoras, primero"... Y cuando son artistas, primero que todas las señoras del mundo.

Pase, pase usted...

Aquí la tenéis, más de cerca que otras veces. Habrá que fijarse en el rostro ante todo ¿no es verdad?

Es un rostro extraño, indefinido, sin fijeza de líneas ni seguridad de expresión. La movilidad de músculos lo pierde, lo esfuma. En él juguetea traviesa una mueca dúcil, muy dada a los fruncimientos de repulsión; es una mueca original, deliciosa.

¿El cutis, es fino, terso, frágil? No; también es raro e indefinido. Es un cutis en el que a la primera mirada observadora se vé la urdimbre (digámoslo así), la trama porosa que lo forma. Tras él fluye blandamente la sangre que lo colora, de un color ligero, sin violencia. Es como una luz muy débil, vista a través de una seda mate, casi opaca.

En los ojos aun hay más, infinitamente más. Nunca los había visto tan de cerca como durante el transcurso de este minuto en que le hablo. Y son unos ojos plácidos y fríos, de un azul purísimo y ténue. Son húmedos, de una lentitud opacada en el fondo, desvirtuada por la capa acuosa que los cubre con un brillar inquieto. Díjense dos gemas lucientes vistas en el fondo de un lago. Así es de débil su azul, cubierto por un juego de agua. Miran inconscientes hacia ambos lados, sin ver. Al fijarlos hacia adelante, afirman la mirada con una contracción de músculos carnosos superiores, que avanzan y derraman sobre ellos una penumbra suave. Son tan puros que al girar en su inquietud continúa, alguna mácula de un tinte ligeramente rojo, asoma súbito, y presto vuelve a esconderse de nuevo. Luego tornan a su mirar velado y atrayente. Ojos adorables, de miopía.

En la boca, ligeramente fruncida, cuando la movilidad febril del hablar queda sujeta, se aparece ese sello, acaso escéptico, o cansado, o irónico, o depresivo... ese sello inconfundible que señala a quien, si no ha vivido mucho, lo ha hecho muy intensamente esta vida moderna, elegante, de alta comedia...

Es toda ella de una expresión amable, pero severa. Habla con exquisita y estudiada frivolidad, mientras diluye el dulzor de un caramelo entre la caricia apretada de los labios. Las alteraciones de su voz, características, aquí en el recogimiento del camerino, como en la escena, conservan la exaltación de la histrionista verdadera, a quien la vocación ante todo llevó frente a los públicos, para triunfar como en un trono, envolviéndose en el ruido crepitante de los aplausos, después de haber herido con la habilidad de un psicólogo experto, en el ánimo espectador, y tenerlo domado y sujeto, esclavo del gesto y la dición.

El escenario para esta mujer nerviosa y hasta se me antoja que presa del mal elegante del siglo, de eso que llaman neurastenia, es un ara triunfadora. Gusta de los papeles gratos, de gran lucidez, para sumar a la acción del arte, la de simpatía y la de todo su encanto grácil y femenino. Este es un egoísmo natural, hasta loable, en una actriz como María, para quien se puede decir que en su carrera no existe el principio; mejor dicho, el principio fué un triunfo desde luego.

Sus primeros pasos por la escena, hace unos diez años, diólos en compañía de la insigne María Guerrero. A su juicio es ésta la mejor como dianta que conoce. Más tarde se unió a Thuillier, figurando ya como primera actriz. Luego, hace cinco años, a Montenegro, y con él, casada, por supuesto, ha continuado hasta los días presentes.

Su admiración por la Guerrero, ya podía haberse adivinado. Se transparenta en su escuela, que es la de ella; en su concepto del arte, en diversidad de detalles personales que la recardan. Hasta en ese afán de vestir y decorar las obras con riqueza verdadera y propiedad.

Su trabajo es atrayente, sinuoso, dúcil, fino. En la escena, ante todo,

es de una plasticidad admirable, de una elegancia sobria y nueva. Este es su fuerte invencible. Con él triunfa siempre y domina. Tiene momentos estatuarios, soberanos, en los que es preciso mirarla ávidamente, con ojos artistas, escrutadores, acostumbrados a seguir de cerca el poder absoluto de la línea y del color.

Viste de manera irrefragable trajes riquísimos, y algunos más que ricos, parécenlo al modelar con caricia de seda, los contornos suaves de su figura. Al andar imprime a su cuerpo una gracia alada, juvenil, y mimosa, de una elegancia suprema.

Pisa con seguridad en la escena, no pierde situación, estudia todos los momentos, sabe oír. Posee una extraordinaria naturalidad que desarrolla sin esforzarse, fluidamente, con un aplomo escénico completo.

Gusta de la alta comedia sobre todo. En ella hace prodigios de gesto instintivo, que matiza los sentimientos del personaje; de vehemencia creciente, que subraya y afirma más que el diálogo, a veces el tipo que hace.

Le gustan los versos. Al preguntarlo, ya lo sabíamos, porque los mece y arrulla, y diluye entre la caricia de sus labios como el dulzor de un caramelo.

Ildefonso Maffiotte.

## Clima de esta Capital

Día 27 de Enero

Temperatura máxima a la sombra . . . . . 23'8  
Mínima . . . . . 15'5  
Oscilación . . . . . 8'3

## Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid) Madrid, 27 (22).

### La Audiencia

La "Gaceta" de hoy publica el personal de que se compone la Audiencia que se crea en Tenerife en virtud de las recientes reformas administrativas implantadas en ese archipiélago.

Dicho personal es el siguiente: Presidente, D. Francisco Alvarez. Fiscal, D. Joaquín Sagaceta. Magistrados, D. Jovino Fernández de la Peña y D. Juan Moreno.

### En Filipinas

Según noticias llegadas de Filipinas, en aquellas islas ha habido un levantamiento de gran parte de los indígenas contra los yankees, habiendo resultado numerosos muertos y heridos en los encuentros habidos hasta la fecha.

### El programa

Los prohombres liberales Sres. Morret y Montero Rios han declarado que aprueban el programa trazado por el actual Gobierno.

### Las negociaciones

Las noticias últimamente recibidas dan cuenta de que los turcos y los Estados balcánicos han roto las negociaciones que se venían sosteniendo en Londres.

### Complicase

Las anteriores noticias han causado estupefacción en todas las cancillerías europeas, temiéndose que este asunto se complique extremadamente y que con tal motivo se reanuden las hostilidades.

### A la greña

Las relaciones entre Bulgaria y Rumania se ponen cada vez más tirantes por no querer ninguna de ellas ceder en sus respectivas pretensiones.

### Un Sultán que no tiene las 40

Rumoréase que el Sultán de Turquía abdicará el trono.

Gran sensación.

Mesa.

## Cambios de hoy

Londres, vista, a 26'97, por £  
Paris, vista, a 7'05.

## ATENEIO DE LA LAGUNA

El día 30 del actual se inaugurará el curso de conferencias que en el presente año celebrará el Ateneo de La Laguna.

La primera, estará a cargo de nuestro ilustrado y querido amigo el distinguido Catedrático del Instituto General y Técnico de Canarias, D. Antonio Zerolo, quien disertará sobre el tema *El culto a la patria*.

## Para la presente estación

Se acaban de recibir panas de colores y negras para trajes de señoras y señoritas, como también paños motosos para abrigos de señoras, en el establecimiento de la calle de Alfonso XIII, núm. 13.

## POR LAS VÍCTIMAS DE CATALANES

# La Caridad del pueblo

COMO ayer decíamos, este pueblo nuestro es sano, misericordioso, entraña una infinita piedad ante las desgracias y en todas las ocasiones en que se hace un llamamiento a sus sentimientos de Caridad, responde gustoso entregando cuanto puede, ya sea de su trabajo ya de su dinero.

Precisamente ahora como nunca hemos visto palpablemente esta verdad surgir como un timbre glorioso de todos los labios. Ante la magnitud de la desgracia que últimamente ha extendido una sombra de luto sobre este pueblo, dejando sin pan a cinco infelices familias y sin padre ni amparo a diez y seis niños inocentes, todavía sin edad para darse cuenta siquiera de la enormidad de la catástrofe que les ha dejado huérfanos, Santa Cruz entero ha vibrado conmovido por el profundo dolor e inmediatamente se ha apresurado a ofrecer cuanto puede por remediar la miseria, ya que no el llanto en esos hogares.

Sobre este particular hemos oído hablar en todas partes; en el café, en el teatro, en los casinos. Donde quiera se halla un grupo de buenos amigos que habla y discute la forma en que será más conveniente arbitrar un socorro para aquellos desgraciados.

Hasta ahora los proyectos han sido muchos. Se ha indicado—y esta nos parece una idea excelente—la conveniencia de crear una Cantina escolar, a semejanza de las muchas que existen en las principales poblaciones europeas y americanas, y que tantos y tan grandes beneficios vienen prestando. Y si bien es verdad que los pobrecitos huérfanos, tan víctimas como sus padres de la horrosa catástrofe de Catalanes, no serán los que primero gozarán de tal mejora, por el hecho de unos vivir en Tegueste, otros en La Laguna, algunos aquí, y ser en extremo difícil reunirlos, la Cantina escolar constituye una necesidad imperiosa entre nosotros, toda vez que el establecimiento creado para amparo de niños pobres se ha entregado a manos de sectarios los cuales en manera alguna cumplirán con el deber que por humanidad se les encomienda (tan claro es esto, que por todo Santa Cruz se ve ahora la misma cantidad de niños pobres que antes) y del que tan falta se halla nuestro pueblo.

Pero dejando aparte esta cuestión, que prometemos tratar detenidamente cuando la oportunidad se presente, han sido numerosos ya los rasgos de nuestro pueblo en favor de las familias de las pobres víctimas de Catalanes. Además de la cantidad con ese objeto ofrecida por la Cruz Roja, la arbitrada por la Junta de Turismo de La Laguna, la que ha de rendir la suscripción abierta por el dueño del «Hotel Colón» Sr. Reyes etc., existe el propósito de hacer que los funcionarios de todos los cuerpos, así como los empleados particulares cedan un día de su haber. También una Junta accidental de damas ha recabado de la Empresa de «Novedades» el que se celebre una función a beneficio de las familias de

los muertos. Un comerciante de esta Capital ha ofrecido la tela necesaria para el luto. Distinguidas señoritas organizan un concierto. El Ayuntamiento proyecta igualmente la celebración de otro espectáculo que rinda positivas entradas. Otros diversos elementos también trabajan con tal objeto.

Como se ve, gracias a la Caridad inagotable del pueblo, los infelices abandonados a causa de la tremenda catástrofe de Catalanes, se verán amparados y podrán mitigar en partes la tristeza de su abandono.

Mil felicitaciones significamos a todos cuantos con tal objeto trabajan y movidos del más puro amor hacia los desamparados, recaban el auxilio de nuestro pueblo, que de seguro ha de responder al llamamiento que a sus nobles sentimientos se hace.

No podía esperarse menos de esta ciudad, cuya ejecutoria brillantísima pregona bien a las claras que aquí como en ningún otro lado se sabe practicar el bien, derramándolo a manos llenas sobre los desgraciados.

Qué actos tan generosos se sucedan y ellos lleven el consuelo que enjague las lágrimas en esos hogares, sobre los que la muerte batió sus aletazos fatídicos y agoreros.

## Atención, costureras

Se necesitan 200 jóvenes de 16 a 20 años para aprender oficio de paraguas, ganando. Rambla 11 de Febrero, número 3—Fábrica de paraguas.

## OBITUARIO

AYER tarde, y tras larga y penosa enfermedad, falleció en esta Capital el apreciable joven e ilustrado primer Teniente de Infantería, D. Manuel Macías y Ramírez.

El desgraciado joven fué operado hace algunos días, pero los esfuerzos que para curarle se hicieron fueron completamente inútiles.

El Sr. Macías y Ramírez era muy apreciado y querido por cuantas personas le conocieron en vida.

Su respetable señor padre es esperado mañana en Las Palmas, de donde se proponía venir a visitar a su hijo.

El sepelio del Sr. Macías y Ramírez se verificó esta tarde a las 4, siendo una verdadera manifestación de duelo.

Descanse en paz el malogrado joven y reciban sus padres y demás familiares nuestro más sentido pésame.

## Vida republicana

EN Arafo ha quedado constituido el Comité republicano en la forma siguiente:

Presidente, D. José Daniel Batista.

Vice-presidente, D. Joaquín García Pérez.

Tesorero, D. Antonio Torres Campos.

Secretario, D. Belisario García Siliuto.

Vice secretario, D. Santiago Romero Ferrera.

Vocales, D. Francisco Pérez Batista, D. Claudio Coello Hernández, don Ernesto Batista García, D. Pedro Pérez Hernández y D. Rogelio Hernández Sosa.

Clases generales y particulares

Dirigirse a Mr. Charles Meyer (Diploma de honor de la Universidad de Cambridge) San Felipe Nery, núm. 7.

Se admiten honorarios semanales

## Consejo de guerra

Nos dicen que hoy se ha celebrado en Las Palmas el consejo de guerra para ver y fallar en la causa instruida contra el Teniente de la guardia civil, Sr. Abella, procesado con motivo de los luctuosos sucesos desarrollados el 15 de Noviembre de 1911 en el colegio electoral de Molino de viento. Aun se ignora el resultado de este consejo.

Se vende la casa de planta alta en la calle del Pilar, número 12. Informará Puerta Canseco núm. 40 (establecimiento de Manuel Arias Carmona).

## UNA ACLARACIÓN

NUESTRO estimado amigo particular. El digno Inspector de paseos y jardines de este Municipio, don Juan Martí Dehesa, nos remite una carta, en la que hace algunas aclaraciones a nuestro suelto del sábado último, titulado "Es escandaloso", en el que denunciábamos abusos cometidos en la Alameda de la Libertad, por el personal encargado de colocar las tribunas y demás adornos, para las fiestas del Hospital de niños. He aquí los párrafos a que aludimos:

1.º Que habrá cosa de diez o doce días, y al siguiente de realizado aquel hecho, de la rotura de las pilas, tuve conocimiento del mismo por mi compañero don Antonio Delgado Lorenzo, extrañándome entonces, que el personal de los paseos no me hubiera participado enseguida lo ocurrido, puesto que el principal de sus deberes es el velar por el cuidado y conservación de dichos sitios públicos.

2.º Que inmediatamente me separé del señor Delgado Lorenzo, fui a la Alameda del Príncipe, y después de cerciorarme de la importancia de las roturas, y de conferenciar con el señor Alcalde, visité a la señora Presidenta de la Junta encargada del Hospital de niños, a la que hice presente no poder tolerar tales hechos, y que de no adoptarse resolución en el momento que impidiera su continuación, solicitaría del señor Alcalde que suspendieran los trabajos.

3.º Que la expresada señora, aumentando mucho lo ocurrido, dió los órdenes conducentes para evitar que se repitieran las roturas, y contra el compromiso de que se hará una verdadera reparación de los desperfectos.

4.º Que al decirme en el día de ayer, el señor Jardinerero jefe, mi buen amigo don José Acuña, que algunas de las pilas de la Alameda las habían roto con los trabajos referidos, le manifesté que ya tenía conocimiento del asunto y las medidas que había tomado.

Con toda sinceridad declaramos que nos satisfacen las aclaraciones que a nuestra denuncia hace el Sr. Martí, en quien siempre hemos reconocido un deseo y buena voluntad dignos de aplauso; pero el Sr. Martí no podrá negarnos que la policía y el personal encargado de los paseos no ha estado, ni con mucho, a la altura de su deber.

Allí en la Alameda de la Libertad hay un jardinero y un ayudante; allí está casi todo el día y la noche uno o dos guardias municipales, y a ninguno de estos empleados se le ocurrió vigilar los trabajos para impedir que se hicieran los referidos destrozos, lo que nos lo declara el propio señor Martí al decirnos "extrañándome entonces que el personal de los paseos, no me hubiera participado enseguida lo ocurrido, puesto que el principal de sus deberes es el velar por el cuidado y conservación de dichos sitios públicos."

A nosotros se nos denunció el hecho la noche del viernes último, y después de comprobar convenientemente los abusos, los denunciémos.

¿Qué el Sr. Martí tenía ya conocimiento de ello y que había tomado sus providencias para impedir que los destrozos continuaran y que aquellos fuesen reparados?

Nos alegramos mucho, pues nuestro único objeto era, cumpliendo nuestro deber de periodistas, amantes de nuestro pueblo, que los tales abusos se impidieran y que se obligara a reparar los daños causados.

Y conseguido esto sólo tenemos que añadir que para otra vez deben prestarse más atención a estos asuntos los funcionarios a que alude el Sr. Martí, puesto que nuestro mejor deseo es el de que nunca tengamos que hacer nuevas denuncias.



### Vapores correos españoles de PINILLOS, IZQUIERDO Y Ca.

Salidas fijas cada quince días para la isla de Cuba

El magnífico vapor correo español

### Conde Wifredo

de 6.000 toneladas, llegará á Santa Cruz de Tenerife, el día 3 de Febrero de 1913, con destino directamente para la

### HABANA Y SANTIAGO DE CUBA

con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

Precios altamente económicos. Servicio inmejorable

Agente: Antonio Cabrera de las Casas, Candelaria, número 23, (cerca del muelle principal.)

### PURAS FANTASIAS

### LA LOCURA DEL BALOMPIE

ESTAMOS en pleno periodo "enajenación balompiedista".

El balompie trae de cabezas a todos los mortales de 20 años. Todos saben ya dar coces tremendas, capaces de derribar a una catedral. Por todos lados vemos gente que da puntapiés a cuanto ve ante sus ojos. El que no sabe combinar es hombre perdido: más vale que se quede en su casita haciendo calceta, pues de lo contrario tiene que ir mirando atrás, con peligro de romperse el bautismo, o de ir dando saltos como un pájaro, aunque esto no le vale de nada, ya que en cuanto tenga el menor descuido, le atizan con la pelota, cuando es pelota, que a veces suele ser una piedra redonda, un cacharro u otras peligrosas zarandajas por el estilo.

Estamos, pues, en el imperio de la perfecta, refinada y aristocrática cox. ¡Y qué mal empleadas están!

Si seguimos así, veremos que nuestro más afectuoso saludo será el propinar sendas patadas, siendo muchos más afectuosos los saludos que nos hacen si la cox que nos propinan nos hace perder el equilibrio y hasta el conocimiento. Si esto ocurriera alguna vez no habría duda de que los mortales entre sí nos querriamos más que Romeo y Julieta.

En los banquetes dados a algún personaje, el brindis de éste sería arrearle una cox a todos los comensales. Tengo la seguridad que alguno de los personajes estaría mejor coceando que brindando.

Cuando un hombre ilustre se despidiese del pueblo en que se hospedó y los habitantes le tritarasen los huesos a patadas, podía contar, si le dejaron con vida, que no ha habido despedida más cariñosa que la que se hace en el pueblo en cuestión...

Una persona podría ser el *sumum* de la buena educación y de los modales distinguidísimos si de la primera cox pasaportase a cualquier señor o le rompiese un hueso.

Las mulas, caballos y demás animales de la misma especie podrían pasar, sin notarse gran diferencia por familiares de alguien...

Para los balompiedistas aquello del "porvenirlo tienes en la mano" no puede ser: lo tienen en los pies, así como muchos lo tienen, según las decoraciones que le ponen, en la calabaza.

Yo sería un gran propagandista del balompie siempre que se propinasen las primeras coces a La Cierva, Maura y demás *conserva* putrefacta.

Y así nos harían una obra de caridad y de saneamiento.

C. Castelló.

### La catástrofe DE CATALANES

#### Reunión en la Alcaldía

CONVOCADA por el Sr. Alcalde accidental, nuestro querido amigo don Emilio Calzadilla, se celebró ayer una reunión en el despacho de la Alcaldía a la que concurrieron los ingenieros Sres. Santa Cruz, Cabrera Felipe y Ojiva Pérez, designados como ya es sabido, para hacerse cargo de las obras y trabajos para la extracción de cada veres.

Se trató nuevamente de varios asuntos relacionados con la terrible catástrofe, acordándose que los referidos ingenieros salieran hoy de madrugada con destino a Catalanes, para seguidamente dar comienzo a sus tareas.

#### Estado de la galería

Según se había acordado en la sesión anterior, seguidamente empezarán los trabajos con objeto de quitar los escombros.

### "TINERFEÑA"

### MANUEL HERRERA

ESTA acreditada fábrica de tabacos, que a satisfacción de su antigua y numerosa clientela viene funcionando desde el año 1880, se complace en poner en conocimiento de la misma, que en breve tiempo serán presentadas a la venta las nuevas marcas de cigarrillos ovalados MARCONI, con boquilla de oro o corcho, y RADIUM, con boquilla parafinada, cuyos cigarrillos esmeradamente elaborados por una máquina, última perfección de esta industria, contienen exclusivamente tabaco habano extra, de las mejores vegas de Vuesita Abajo. También se pondrá a la venta la cajilla marca TRIUNFO, de precio económico, conteniendo 14 cigarrillos redondos con boquilla de parafina.

### Comedias y comediantes

#### Petit-Café

ESTE notabilísimo *vaudeville* francés, original de Tristan Bernard, estrenado con extraordinario éxito en París, y luego en Madrid, traducido por José Juan Cadenas, donde también obtuvo un éxito incomparable, fué la obra puesta anoche en escena por la Compañía Comendador Montenegro.

De ella decía un distinguido crítico madrileño hace muy poco: "Yo no recuerdo haberme reído jamás tanto y de tan buena gana en el teatro, como asistiendo a la representación de *Petit-Café*, esa obra inocente en la cual las más sencillas situaciones adquieren una fuerza cómica irresistible".

Efectivamente, esa es la impresión que de *Petit-Café* saca todo espectador que asista a la representación ingeniosamente, sin ánimos de crítica profunda, como un señor cualquiera que busca distracción en el teatro, puesto que desde las primeras escenas de la obra se advierte que esto fué lo que el autor se propuso conseguir y demostrar.

Hay quien tacha de vulgar a este regocijante *vaudeville*. Hay también quien lo halla falto de ambiente...

Y precisamente lo que tiene de sobra es (todo lo contrario): ambiente y originalidad. Pero mucho, mucho, de ambas cosas.

Un autor adocenado, cualquiera de estos saineteros que padecemos, hubiera terminado *Petit Café* en el primer acto, dándole un corte más o menos afortunado. Lo admirable es que una vez descubierta la sencilla trama del argumento, se hallara materia para dos nuevos actos sin que decayera el interés ni la gracia de las escenas.

*Petit-Café* es uno de los *vaudevills* más afortunados que se conocen en habla relativamente castellana, como esa empleada por Cadenas en la traducción.

La obra fué presentada con espléndido y magnífico decorado y muy bien vestida.

La interpretación fué excelente por parte de todos los artistas de la Compañía. El Sr. Montenegro, aunque no encajan mucho en el amplio marco de sus facultades los papeles cómicos, hizo un regocijante Alberto que fué muy aplaudido. La Sra. Comendador elegantísima, dió sumo realce a la obra. La Sra. Orejón y el Sr. Rubio estuvieron estupendos en sus papeles respectivos. Muy bien Noguera, Alverá, y todos los demás artistas que anoche hicieron un conjunto magnífico en *Petit-Café*.

De público, un lleno.

Para esta noche se anuncia *El Centenario*, de los hermanos Quintero, obra en que se nos dice que hace una verdadera creación el Sr. Montenegro. Se estrenará además la comedia *Un atraco, del Gran Guñol*.

### Edicto

Doña María Morales Torres en virtud de las facultades que tiene conferidas en la partición de los bienes de doña Lorenza Morales García, saca a subasta pública extrajudicial, por ante el Notario de esta Capital don Antonio Delgado del Castillo, el día primero de Febrero próximo a las dos de su tarde, la casa de una sola planta sita en esta población, calle de Canales número 1 y del Rosario número 2, que linda al norte con aquella; al naciente con esta última y al poniente y sur con casas de don Andrés Llombet, que se halla libre de toda carga y gravamen.

El tipo porque se saca a subasta dicha propiedad es el de 5.500 pesetas y será indispensable para optar a la subasta de la misma finca, depositar previamente en poder de dicho señor Notario el 5 p/g del expresado tipo. La subasta tendrá efecto por pujas a la llana durante una hora, adjudicándosele transcurrida esta al mejor postor. Para otros detalles dirigirse al Notario don Aurelio Delgado Herrera, Castillo, 24, o a la Administración de este periódico.

### Del Puerto de la Cruz

#### Carnavales

EL Comité de Turismo del Valle de Orotava nos ha enviado el programa de los festejos que en el próximo carnaval se celebrarán en el Puerto de la Cruz.

Dichos festejos son los siguientes:

- DIA 3 DE FEBRERO
  - 1.º Concurso de Carrozas, Cabalgatas, Comparsas a pié, Máscaras, Automóviles y Coches.
  - 2.º Gran batalla de flores, serpentinas y confetti en las principales calles que recorra el Concurso, terminado en la Plaza de la Constitución, donde el público encontrará palcos a su disposición por un módico precio.
  - 3.º Espléndido baile de máscaras en el "Thermal Palace" a las nueve de la noche.
- DIA 4 DE FEBRERO (a las 2 de la tarde).
  - 1.º Reparto de los premios que ad-



### Hamburg Amerika Linie

(COMPAÑIA HAMBURGUESA AMERICANA.—Correos Alemanes)

El recién construido vapor correo alemán de gran marcha

### GRUNEWALD

llegará FIJAMENTE a este puerto el día 3 de Febrero de 1913, saliendo DIRECTAMENTE para el puerto de la

### HABANA

para donde admite pasajeros y carga.

NOTA.—Estos vapores admiten pasaje SIN TRASBORDO, con destino a los puertos de MEXICO donde rinden viaje después de su escala en la Habana. Para informes, G. J. R. HAMILTON, casa de Hamilton & Co, Marina, 15.

judique el Jurado a los que hubiesen tomado parte en el Concurso de Carrozas, Cabalgatas, etc.

2.º Pintoresco baile popular en la Plaza de la Constitución, que estará profusamente adornada, y cuyo acto será amenizado por bandas de música y rondallas.

#### DIA 8 DE FEBRERO

Magnífico baile de etiqueta en los salones del "Gran Hotel Taoro" para solemnizar la festividad de *La Piñata*. En este baile se jugará la suerte del anillo de oro, iniciada por el "Comité de Turismo" para conmemorar anualmente cada Carnaval.

Los premios que el Jurado adjudicará, siempre que lo creyera pertinente, serán:

Tres premios, consistentes en 300, 200 y 100 pesetas para Carrozas.

Un premio de 100 pesetas para la Cabalgata cuyos trajes guarden uniformidad y produzcan alguna indumentaria exótica o histórica.

Un premio de 100 pesetas para la mejor Comparsa a pié.

Un premio de 50 pesetas para la máscara que mejor caracterice el tipo o figura que reproduzca.

Un objeto de arte para el mejor automóvil enguinalado con flores u otros elementos de adorno.

Un objeto de arte para el mejor coche que reúna las condiciones anteriores.

### Telegramas de la tarde

(De nuestro corresponsal en Madrid) Madrid, 27 (11).

#### La cuestión batallona

Noticias recibidas últimamente de Melilla dan cuenta de que en el campamento español de Ishafen se presentó una partida de bandoleros que intentaron cometer algunos robos.

#### Tiroteo

Una vez que los bandoleros fueron sorprendidos por las tropas españolas, éstas salieron en su persecución entablándose un ligero tiroteo, del cual resultaron cuatro bandoleros muertos, retirándose precipitadamente los restantes en medio de un nutrido fuego de fusilería.

#### Adhesiones a España

Pocas horas después de huir los bandoleros se presentaron en el campamento español 318 familias indígenas de aquellos contornos, quienes hicieron vehementes protestas de adhesión a España temerosas de algún severo castigo.

#### El país de la opereta se prepara

Con motivo del actual conflicto balcánico, Austria hace grandes preparativos de guerra.

#### También Rusia

Rusia también hace grandes preparativos bellicosos, habiendo movlizado varios cuerpos de ejército.

#### Espectación

Estas noticias han causado gran impresión en todas las naciones europeas, no sabiéndose aun que fatales consecuencias traerá consigo la guerra balcánica, causa de los actuales preparativos guerreros de Austria y Rusia.

#### Nuevo ministerio francés

Comunican de París que ha jurado el nuevo ministerio, bajo la presidencia de Briand, quien se ha reservado también la cartera del Interior.

Los demás ministros son: Negocios Extranjeros, Barthou; Justicia, Guillou-Morina; Lapereyre; Guerra, Etienne; Comercio, Thierry; Agricultura, David; Colonias, Lebrun; Trabajos públicos, Dupuy; Hacienda, Klotz; Instrucción, Viviani.

El nuevo ministerio ha sido favorablemente acogido en Francia y en el Extranjero.

Han sido descartados de este ministerio, los anteriores ministros que apoyaban la candidatura de Pams, a la presidencia de la República.

Mesa.



### Hamburg Amerika Linie

COMPAÑIA HAMBURGUESA AMERICANA.—CORREOS ALEMANES

El rápido vapor alemán de gran tonelaje

### KONIG FRIEDRICH AUGUST

llegará á Santa Cruz de Tenerife el día 28 de Enero de 1913, admitiendo pasaje de todas clases, con destino á

### Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

El rápido y moderno vapor alemán

### Hohenstaufen

llegará a Santa Cruz de Tenerife, el día 1 de Febrero de 1913, con destino a

### Madeira, Lisboa y Hamburgo

admitiendo pasajeros y carga.

El rápido y hermoso correo alemán de gran tonelaje

### BLÜCHER

llegará á Santa Cruz de Tenerife el día 11 de Febrero de 1913, con destino a

### Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

para cuyos puntos admite pasajeros y carga.

Para informes, C. J. R. Hamilton, en casa de Hamilton & Co, Marina, 15.

### NOTICIAS

Un eminente agrónomo, monsieur Garola, dice refiriéndose a los ensayos verificados en Chartres en el cultivo de la Patata: Lo que resulta más patente en estas experiencias, es la acción preponderante de la POTASA, pues siempre que se suprimió dicho elemento en las fórmulas de abono, el aumento de cosecha sobre las parcelas no abonadas fué insignificante.

Una carta.—Nuestro estimado amigo y correligionario don Basilio Martínez Borges, nos manifiesta en atenta carta el haber arrendado el tren de lavado y planchado a vapor. Mucha suerte.

Invitación.—Hemos recibido atenta invitación del Presidente del Centro de Dependientes del Comercio y de la Industria de esta Capital, para que asistamos al baile de disfraz que aquel centro celebrará en sus salones en la noche del primero del próximo Febrero.

Quedamos agradecidos.

Sesión.—Mañana a la tarde, como de costumbre, celebrará nuestro Ayuntamiento sesión pública ordinaria de segunda convocatoria.

Enlace.—En Luarca ha contraído matrimonio con la bella señorita Merla de las Nieves Rico y Avello, el ilustrado Teniente de ingenieros, con residencia en esta Capital, don Carlos Peláez Gamonedá.

Muchas felicidades.

Paseo.—Esta noche se celebrará el acostumbrado paseo en la plaza de la Constitución amenizado por la banda de música del Regimiento de Infantería.

¡Ya llegaron!—Ya están aquí, en "El Guanche", Valentín Sanz, 27, lo que es el contento de los pobres y la alegría de los niños; lo que satisface a todos; ¡¡¡las Alpargatas caraqueñas!! para todos los gustos y de todas las medidas.

Regreso.—Ha regresado de su viaje a Las Palmas nuestro estimado amigo el conocido comisionista de esta Capital, D. Juan Claverie.

Le saludamos.

Del Frankwald.—Hoy hemos recibido una carta firmada por varios de los pasajeros que desde Cuba ha traído el vapor alemán "Frankwald", la que no publicamos hoy por falta de espacio. Lo haremos mañana.

¡Permanite!—Los ciclistas, automovilistas y motociclistas que deseen que los neumáticos de sus máquinas duren doble ó triple tiempo que el normal, pueden comprar el "Permanite", con el cual conseguirán hacerlos irrompibles e impermeables.

Para informes dirigirse a D. José García Palenzuela, en la Imprenta de este diario.

Automóviles!—Magníficos coches automóviles, los más baratos, económicos, silenciosos, propios para países accidentados, de resistencia garantizada, modelos para el año 1913, con los últimos adelantos en esta clase de vehículos, de la acreditada y reputadísima fábrica Jackson Automobile, de New York.

Para informes dirigirse al representante D. José García Palenzuela, en la imprenta de este diario.

ROCAMBOLE.—Ocho grandes tomos, con láminas, 8 pesetas.

De venta: en la Imprenta GARCIA CRUZ, San José, 36.

# Materiales para el empaque de frutos

La casa más importante en Canarias para la venta de todos los necesarios, como Guacales, cajas para tomates y papas, turba, aserrín, puntas, papel seda blanco y canelo, papel periódicos, guata, etc., es la de

## PETERSSON, BRAATHEN & Co.

DE SUECIA, NORUEGA, SANTA CRUZ DE TENERIFE Y LAS PALMAS  
OFICINA en la calle de Candelaria, número 26. Apoderado **P. Duque**, Teléfono, número 58.

### Tren de lavado y planchado a vapor de Tenerife

#### AVISO AL PÚBLICO

Desde el día primero de Febrero queda abierto al público este conocido taller de lavado y planchado. Especialidad en trajes de caballeros, lavados en seco higiénico por lo cual las prendas no pierden su forma ni brillo primitivo. Tarifas especiales para Hoteles y Fondas. También se lavan toda clase de ropas sin planchar si así lo desean, con precios muy económicos. Se recoge y se entrega a domicilio y se reciben órdenes por el teléfono.

### IMPORTANTISIMO

#### ¿Qué es la Oxyptatia?

El método más moderno porque podéis curaros vuestras dolencias sin medicinas, no importa que clase y tiempo sea la dolencia; con este sistema tendréis la salud en poco tiempo y con un solo gasto para toda la vida.

El OXYPATHOR para el tratamiento de sarampión, escarlatina, apendicitis, viruelas, difteria, tifoidea, pulmonía, erisipelas, gripe y fiebres de cualquier clase, sus resultados son milagrosos y no tiene sustituto.

Para dolores de cabeza, vértigos, mareos, insomnio, melancolía, histeria, depresión general, tensión ó postración nerviosa, irritabilidad, sudores por la noche, movimientos ó temblores en los músculos, neuralgias, mal de San Vito, etc., etc., los efectos del OXYPATHOR son radicales, pronto y seguros.

Para reumatismo en forma aguda, fiebre reumática, gota reumática y gota aguda, cesan los dolores después de unas cuantas aplicaciones con el OXYPATHOR para no volver jamás.

Para crup, difteria y toda clase de enfermedades en la garganta, una ó dos aplicaciones son suficientes para acabar con la enfermedad.

Vista y oídos sus efectos son rápidos y seguros por el OXYPATHOR.

Para estreñimientos, diarreas, cólicos, almorranas y todas las afecciones del recto son maravillosos sus efectos.

Para parálisis no importa el tiempo que se tenga; con el OXYPATHOR se obtendrá la cura.

Para enfermedades del estómago es eficaz y pronto.

Para sífilis y toda clase de enfermedades venéreas es lo más sorprendente que se ha conocido el resultado obtenido con el OXYPATHOR.

Para la impotencia se garantiza el vigor perdido en pocas aplicaciones.

Toda clase de informes se facilitan gratis y con reserva absoluta en Las Palmas, Aguadulce 23, por el concesionario para el Archipiélago, de este maravilloso invento, D. JOSÉ M. ALSÓ.

Agente en Santa Cruz de Tenerife, E. BRIGANTY, San Martín, 33.

### Ostras frescas

se acaban de recibir en la acreditada cervicería

**LA GADITANA**  
de JOSÉ L. BENÍTEZ, calle de S. Pedro Alcántara, 6

### Agua de Fargas

Las más exquisitas y puras de todas las aguas minerales.

Agente en Tenerife,  
**Policarpo Niebla,**  
Rambla de Palido, 48.

## THE LONDON ASSURANCE

Compañía de **SEGUROS** de Londres  
Fundada el año 1720

CAPITAL SUSCRITO, RESERVAS Y GARANTÍAS:  
**£ 4.600.000**

Esta Compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra siniestros causados por incendios, relámpago y explosión. Está autorizada esta Compañía para operar en España, por real orden de 9 de Agosto de 1909.

Tiene hecho el depósito que ordena la nueva Ley de Seguros. Agente en Tenerife del Departamento de Incendios,  
**Miguel Rodríguez Baeza.**  
Dirección: Canales, 36.

Hojas de arbitrios.—De venta, Imprenta García Cruz, San José, 36



## ELDERS & FYFFES, LIMITED

Línea de Vapores

El vapor inglés **"MATINA"** de 4.041 toneladas de registro, cargará frutos en este puerto el día 30 de Enero de 1913, entregándolos en Garston Docks (distante 5 millas de Liverpool) que tienen condiciones excepcionales para la distribución de frutos por ferrocarril a Londres, Manchester, Birmingham, Hull, New-castle, Edimburg y demás plazas.

Tiene hueco disponible para 20.000 huacales de plátanos en los entrepuentes, además amplias bodegas y cubiertas para tomates y patatas.

Los vapores de esta línea fueron construidos expresamente para el transporte de plátanos de las Antillas y tienen sus bodegas arregladas de tal modo que permiten mantener cualquier temperatura por medio de una instalación mecánica para la circulación de aire al grado necesario.

### Tipos de flete a Garston

	Plátanos por huacal	Tomates y patatas por toneladas de 40 pies cúbicos
Desde Santa Cruz ó Las Palmas.	1/2 neto.	13/6 neto.
Id. Orotava . . . . .	1/5 "	16/8 "

### Flete corrido a Liverpool (libre de derechos de dique)

Desde Santa Cruz ó Las Palmas.	1/6 neto.	15/- neto.
Id. Orotava . . . . .	1/9 "	18/2 "

Estos vapores cargarán directamente en el Puerto de la Cruz cuando haya carga suficiente. Cuando no vayan a cargar allá, los Consignatarios arreglarán el traer la fruta desde el Puerto de la Cruz en vaporitos de cabotaje, para ser trasbordada en Santa Cruz, a los vapores grandes.

Darán informes: FYPFES, LIMITED, ó los Agentes: MILLER, WOLFSON & Co.

\* **El Guanche** \*

\* **Valentín Sanz, 27** \*

Tiene el gusto de comunicar a su numerosa clientela y al público en general que ya ha empezado a recibir los artículos propios para CARNAVAL, los que próximamente dará a conocer a sus numerosos favorecedores.

**¡Este año sí que no será posible la competencia con EL GUANCHE**

Valentín Sanz, 27.

**Se alquila el piso principal** del Bzar Francés, situado en la Plaza de la Constitución.

## PAPEL de hilo superior prolongado, tendido; se vende en la Imprenta García Cruz.

**Miller, Wolfson & Co.**

**BANQUEROS**

3, EDUARDO COBIAN, 3  
(ANTES MARINA)  
Santa Cruz de Tenerife  
Islas Canarias

Diccionario Inglés-español y español-Inglés. Un tomo, 6 pesetas. En la Imprenta García Cruz.

## Aceites para maquinaria FILTRADOS

Calidades garantizadas

- Para cilindros de vapor (valvulina)
- Para cilindros de petróleo y gas.
- Para articulaciones.
- Para uso general.
- Para automóviles (clase extra).

De venta en la Ferretería de Caulfield & Sons, Doctor Allart, núm. 43.—Santa Cruz de Tenerife.

## Señores anunciantes:

Las puertas de los talleres de El Progreso, Imprenta García Cruz, San José, 36, siempre están abiertas de par en par; todo está á la vista, nada está oculto. Si para publicar vuestros anuncios os interesa saber el número de ejemplares que reparte este modesto diario, pasad por nuestros talleres cualquier día, á las cuatro de la tarde, hora en que comienza la tirada.

### Casa de Salud Operatoria de Nuestra Señora de Lourdes

Robayna, 12 esquina a Gran Vía (Barrio de los Hoteles)

Director: **DR. VEREMUNDO CABRERA**

Cirujía General. Operaciones de vientre. Cura radical de hernias. Operación de la apendicitis; de tumores de la matriz; de quistes del Ovario. Vías genito-uritarias. Ginecología (enfermedades de la mujer).  
**Sifilografía.**—Inyecciones intravenosas de SALVARSAN  
**(606 Ehrlich)**  
Consulta, todos los días de 11 á 12, excepto los domingos.

Diccionario español-francés y francés español. Un tomo, 6 pesetas. En la Imprenta García Cruz.

## PAN DE HUEVO:

Los miércoles y sábados

## Pan quemado de Alberique:

Los lunes : : :

La acreditada Fábrica de RUMEU pone en conocimiento de su numerosa clientela y del público en general, que ha fijado los indicados días para la elaboración y venta de estas renombradas especialidades.

**Verdadero pan fino, ricas ensaimadas, pastas de postre y té, dulces, pastelería.**

—Se admiten toda clase de encargos—

Despachos: Valentín Sarz, núm. 21, esquina a Pérez Galdós. Doctor Allart, núm. 8. Teléfono, núm. 50.

## IMPRENTA.

Se vende la imprenta donde se tiraba el periódico *Excelsior*, del Puerto de la Cruz, al contado o a plazos. Material moderno, abundante y variado para imprimir hasta dos periódicos, trabajos particulares, etc. También una pequeña auxiliar.

## París House

Fonda y Restaurant  
Antigua Fonda Peninsular

Este establecimiento se recomienda a los transeúntes interinsulares y tinerfeños, por su magnífica cocina, exquisito trato y esmero y por sus precios módicos.

Se sirven comidas A LA CARTA desde las 9 de la mañana hasta las 9 de la noche. Siempre hay aves y todo lo bueno.—C. O. de MONGAILLARD (propietario antes del Grand Hotel Battemberg).

16, Cruz Verde, 16.

## Globulógeno

Preparado de éxito seguro en la anemia, clorosis, debilidad general, inapetencia y dolores y desajustes menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general, con aumento notable de peso. De venta: Farmacia L. Martín Espino, Norte 7, Santa Cruz de Tenerife.

## Rosendo González,

Platero.—Alfonso XIII, número 79. Se hacen toda clase de trabajos de platería, joyería y bisutería. Especialidad en enlaces para carteras y monturas para piedras preciosas.

## ¿Qué por qué prospera el café LA ALEGRÍA?

Porque el dueño de este modesto, pero bien montado establecimiento, no tiene otras pretensiones que corresponder al público que lo favorece. Por esto todo aquel que no está reñido con su bolsillo es asiduo consumidor del café LA ALEGRÍA.

Sólo aquí encuentra usted especialidades para todos los gustos:

Café maquinilla extra, 0'25 cénts.

Café selecto, 0'15 cénts.

Chocolate, Thé con pastas finas o mantequilla.

Ricos bocadillos de jamón serrano,

exquisitos embutidos, boquerones de Málaga, &

Finísimo Chiclaná con aceitunas, chaito 0'15 cénts.

Cognac Terry, copa 0'20 cénts.

Cognac tres cepas legítimo Domecq, copa 0'30 cénts.

Manzanilla de Sanlúcar, Ricos amonillados, Anisados del Mono, Cazalla y otros.

Todo a precios muy económicos y esmeradamente servido

**¡Ya lo saben: Café LA ALEGRÍA, Plaza del Teatro!**

### Compañía trasatlántica (ANTES DE A. LOPEZ Y C.)

**Servicio del mes de Febrero de 1913**

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
P. DE SATRUSTEGUI	9	Montevideo y Buenos Aires.
CIUDAD DE CADIZ	11	Santa Cruz de la Palma, y Fernando Poo.
M. L. VILLAVERDE	16	Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
LEON XIII	16	Cádiz, Barcelona.
MONTEVIDEO	18	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Pto. Plata, Habana, Colón, Pto. Limón, Pto. Cabello, Sabanailla, Curazao y la Guayra, trasbordo en Habana para Veracruz
BUENOS AIRES	2 Marzo	Cádiz y Barcelona.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.  
Agentes, VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE

### Cie. Générale Transatlantique

El magnífico y rápido vapor correo francés

# HUDSON

Llegará a este puerto el 6 día de Febrero, saliendo el mismo día DIRECTAMENTE para la

# HABANA

admitiendo pasaje y carga. Este vapor tiene baños, telegrafía sin hilos, personal español, luz eléctrica, etc.  
Precio del pasaje en tercera clase incluso los derechos, Pesetas 134.  
Agente, R. GARCÍA, en casa de los señores HARDISSON HERMANOS.

### Hamilton & Co.

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que a continuación se expresan:  
Las fechas son aproximadas

DESTINO	VAPORES	DIAS
LONDRES	Wanderer	12 Enero
	Rotorua	13 "
	German	19 "
	Dunluce Castle*	23 "
	Rimutaka	25 "
	Insizwa	27 "
	Marathon	28 "
	Gaillian	29 "
	Ionie	31 "
	Alnwick Castle*	1 Febrero.
LIVERPOOL	Cape Town y puertos del sur de Africa hasta Delagoa, Bay, Ascension y Sta. Elena.	
	Gloucester Castle	18 Enero
	Durham Castle	30 "
Cap-Town Hobart Wellington N. Z.	Arawa	9 Enero
	Ruahine	23 "
	Moravian	13 Enero
HAMBURGO	Rugla via Madeira y Lisboa.	8 Enero
	Frankenwald	27 "
HABANA	Puertos del Brasil, Rio de la Plata y puertos de la C. O. de la América del Sur, Central y Norte hasta San Francisco.	
	Grunewald	3 Febrero
	Dunkerque Buenos Aires	7 Enero
	Steginde K. Friedrich August Bluecher	28 "
VIARIOS	Bluecher	11 Febrero.

\* Estos vapores harán escala en Tenerife siempre que haya suficiente pasaje ó carga para ello.

### Línea de Vapores Otto Thoresen Fruteros de

Servicio semanal entre los puertos de las Islas Canarias y Londres  
SALIDAS DEL MES DE ENERO

Día 2 el vapor **Santa Cruz**  
Día 9 el vapor **San Lúcar**  
Día 30 el vapor **San Lúcar**

Día 16 el vapor **Segovia**  
Día 23 el vapor **San Miguel**  
Día 30 el magnífico vapor **Santiago**

Estos vapores reúnen inmejorables condiciones para llevar fruta, efectúan la descarga en el «Middleton Wharf» el muelle más cercano al mercado de LONDRES, y admiten carga para ROTTERDAM, AMSTERDAM y AMBERES, con trasbordo en aquella capital.

Servicio cada quincena de Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife para Dunkerque y Hull  
SALIDAS DEL MES DE ENERO

Día 23 el magnífico vapor **Segovia**  
Día 1 de Febrero el vapor **San Andrés**

Se han hecho reformas en estos buques para el transporte de pasajeros acondicionándoles para llevar solamente una persona en cada camarote. Importe del pasaje £ 7 0-0.

Estos buques poseen las mejores condiciones para el transporte de fruta, y con las recientes alteraciones en ellos efectuadas, igualan en rapidez y ventilación a los más modernos de la Compañía, ya muy acreditados.

Servicio interinsular por los vapores **SANCHO** y **SAN SEBASTIAN**  
SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

**Vapor San Sebastián** Los sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma, rosi-guiendo a los Sáuces, Tazacorte y puertos de la Gomera, para regresar a Santa Cruz de Tenerife los jueves al amanecer.

**Vapor Sancho** Los sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera, prosiguiendo a los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, saliendo de este último puerto los miércoles por la noche directo para Santa Cruz de Tenerife.

Para más informes dirigirse a las oficinas de OTTO THORESEN-Marina, 3-Tercer piso.

## Nicolás Dehesa

Banca y Cambio

Alfonso XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y Cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.

## Yeoward Brothers

Línea de vapores rápidos  
FRUTEROS entre Liverpool, Lisboa é Islas Canarias.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de ENERO.

Día 4 Ardeola  
Día 11 Aguila  
Día 18 Andorinha  
Día 25 Avetoro

Estos vapores harán escalas en este puerto todo el verano siempre que haya carga suficiente. Atacando en el Dique NORTH COBURG el más cómodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno. Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase a los siguientes precios:

Por los vapores **Andorinha, Aguila y Ardeola**, billete sencillo L. 8:8 o. Id. de ida y vuelta L. 14:14 o.

Por los vapores **Avocet y Avetoro**, billete sencillo L. 6:6 o. Id. de ida y vuelta L. 10:10 o.

Los billetes de ida y vuelta son válidos por un año.

Servicio interinsular.—Vapor ALCA  
Salidas de Santa Cruz de Tenerife.—Los martes por la tarde directo a Puerto Cruz y Garachico para regresar a Santa Cruz los domingos temprano.

Para más informes, dirigirse a los señores YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife, Marina 43

Transports Maritimes a Vapeur

El magnífico vapor correo francés

## Provence

de 6.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 21 Enero de 1913 con destino á

## Marsella

con hueco disponible para 10 pasajeros de primera y 10 de segunda clase, y hueco para 2.000 huacales plátanos.  
Agentes, The Tenerife Coaling Co. Limited.  
Alfonso XIII, 84.

Se venden las casas números 55 y 70 moderno de la Rambla de Pulido. Informarán en el núm. 55, ó don Gregorio Gómez Maeso, Benavides, 16.

The Royal Mails Steam Packet Company (Mala Real Inglesa)

El magnífico vapor inglés

## ARZILA

saldrá de Santa Cruz el día 26 de Enero con destino á

## LONDRES

con hueco para frutos y pasaje.  
Agentes: Elder, Dempster & Co. Alfonso XIII, 84.

Agustín Díaz Casanova

—PROCURADOR—  
San José, núm. 18

NUEVO ESTANTE A PEDAL  
CON  
**FRICCIONES de BOLAS de ACERO**  
LA MEJORA MÁS ÚTIL QUE PODIA DESEARSE.

NO CABEN YA EN LAS MÁQUINAS PARA COSER

## SINGER

MÁS PERFECCIONES NI MECANISMO MÁS EXCELENTE.

Máxima ligereza.  
Máxima duración.  
Mínimo esfuerzo en el trabajo.

37. ALFONSO XIII, 37  
Santa Cruz de Tenerife.

LA VELOCE  
Compañía de Navegación a Vapor

El magnífico vapor correo italiano

## Citta di Torino

de 4.000 toneladas, llegará a Sta. Cruz el día 22 de Enero con destino á

## Barcelona y Génova

con hueco disponible para 30 pasajeros de primera clase y 40 de segunda y 300 toneladas de carga.  
Agentes: C. DIAZ BOTAS, casa de Elder, Dempster & Co., Alfonso XIII, 84.

LEY DE QUINTAS.—Se vende en la Imprenta García Cruz.  
Precio, DOS pesetas.

La mejor de las tintas en polvo

Litro y medio de tinta superior se obtiene por 50 céntimos.

Modo de hacerla.—En litro y medio de agua fría, (más o menos, según se desee, clara u oscura), se echan los polvos y después de haberlos agitado con un palo varias veces, se deja reposar, usándose al siguiente día.

Caja de 125 gramos, 50 céntimos, que dá para hacer litro y medio de tinta. Si se quiere para copia, se empleará solo un litro de agua hirviendo.

De venta, Imp. García Cruz, San José, 36

Hipoteca o venta de una casa por poca cantidad, dará razón don Ezequiel González, Rambla de Pulido, 78.

Argentine Cargo Line

El magnífico vapor correo inglés

## EL ARGENTINO

de 7.000 toneladas, llegará a Santa Cruz el 23 ó 24 de Enero con destino á

## LIVERPOOL

con hueco disponible para frutos.  
Agentes: Elder, Dempster & Co., Alfonso XIII, 84.

¿SE ACABARÁ EL MUNDO?

Indiscutiblemente se acabará el mundo por ser imposible la vida, si el SOL dejara de alumbrarnos; sin luz no hay nada posible y sin luz no se puede trabajar ni hacer nada bien hecho, por esta razón, para poder trabajar bien de noche y hacer las cosas como si fuera de día claro, no hay cosa mejor que comprar un aparato sistema PUGA, con el cual se puede obtener una soberbia luz, mejor que todas las hasta hoy conocidas y la que no ofrece peligro alguno y la más barata que hasta hoy se conoce.

Hay aparatos en todas formas y precios desde una peseta y media en adelante. Pidan catálogos ilustrados que se dan gratis.

Carburo de primera calidad y mecheros. Dirigirse al inventor LUIS DE PUGA MARTÍNEZ, Rambla de Pulido, núm. 41 (al lado de D. Cristóbal Beattell) Tenerife.—Teléfono, 444.

## DISPESINA

## CLEDERA

Unico específico verdad que cura las enfermedades del estómago y del aparato digestivo. Así lo asegura la clase médica que la sometió á su experimentación clínica, y los enfermos que la usaron después de hacerlo con otros específicos sin notar alivio, y con la DISPESINA se curaron.

Dispepsias Gastralgias  
Neurastenia Gástrica  
Infecciones Intestinales  
Dolor de Estómago  
Vómitos Diarreas

en adultos y ancianos se curan, lo mismo que las malas Digestiones, Acedías, Inapetencia, Disenteria, Cólera y demás enfermedades gastro-intestinales por crónicas y antiguas que sean.

PRECIO: 4 Ptas. botella en todas las Farmacias y Droguerías en España, en la del autor, Atocha 110 y de los centros de especialidades de Madrid.

Indiana.—Novela que se está publicando en este diario, se vende en la Imprenta García Cruz.  
Vale UNA peseta.

Recibos de alquiler se venden en la Imprenta García Cruz.

Hojas de arbitrios extraordinarios. De venta, Imp. García Cruz.

## Clínica DE GARGANTA, NARIZ, OJOS Y OÍDOS

del Doctor especialista Juan Rodríguez López

Se practican todas las operaciones de la especialidad, graduación de la vista, inyecciones del nuevo preparado NEOSALVARSAN. Anexo á la Clínica se halla un **Laboratorio** con los adelantos modernos para el análisis del jugo gástrico, reconocimiento de heces fecales, reacción de Wassermann para el diagnóstico de la sífilis, etc.

Horas de consulta, en Santa Cruz todos los días excepto los domingos de 11 a 12 y de 2 a 4, Pérez Galdós, 12.—En La Laguna, los Jueves, de 4 a 5.—En la Orotava, los domingos, de 9 y media á 10 y media. Pto. de la Cruz, los domingos de 11 á 12.

## ESTADOS DE CONSUMOS.

En la Imprenta García Cruz, San José, núm. 36

SOCIEDAD "NAVEGACION E INDUSTRIA" DE BARCELONA

Servicio de correos entre Cádiz y Canarias, que efectúan los vapores **Atlante, Reina Victoria, Delfin y Hespérides**, con cómodas y lujosas cámaras, rápida marcha, luz eléctrica y excelente trato. Seis viajes al mes, saliendo de Santa Cruz de Tenerife los días 1, 2, 8, 13, 17, 23 y 28

SERVICIO DEL MES DE ENERO

Para Cádiz (via Las Palmas)  
Vapor **Hespérides**, Capitán López: los días 1 y 17.  
Para Cádiz y Sevilla  
Vapor **Reina Victoria**, Capitán Maestre: los días 8 y 23.  
Para Las Palmas.—Los días 4, 9, 17, 19 y 24 á las diez de la noche y el día primero á las 10 de la mañana.

Estos vapores atracan en todos los viajes al puerto de Cádiz  
Agente, J. A. Brage, Cruz Verde, 24.

## Banco Vitalicio de España

COMPAÑIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS

Rambla de Cataluña 18 y Cortes 603  
BARCELONA

Pesetas

Capital suscrito. . . . . 15.000.000'00  
Capital desembolsado. . . . . 3.750.000'00  
Reservas en 31 de Diciembre de 1908. . . . . 26.085.296'77  
Pagado á los asegurados hasta 30 de Abril de 1909 . . . . . 44.325.252'40

Esta Compañía se fundó en el año 1880, y cuenta con una cartera de riesgos en curso hasta 31 de Diciembre de 1909.

Pesetas 1.939.813'32 y lleva pagadas en esta provincia más de 800.000 pesetas.

Para toda clase de informes y contratos en esta provincia, pueden dirigirse al Inspector de la Compañía que reside actualmente en Santa Cruz de Tenerife,  
D. FRANCISCO MARTINEZ MIRANDA  
Delegado:

EN SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Señores Viuda é hijos de Juan La-Roche.  
EN LAS PALMAS  
Sres. Hijos de Juan Rodríguez y González.  
Autorizado por la Comisaría General é Inspección de Seguros el 11 de Enero de 1910.

## Ramón Gil-Roldán

### ABOGADO

Despacha los lunes, miércoles y viernes en Santa Cruz (Teobaldo Power, 17) y los martes, jueves y sábados en La Laguna (San Juan, 15).

Se desea comprar o arrendar por varios años algunas acciones de agua de la galería de los Sáuces, en el término municipal de Arico. Informarán, don José Acuña, en la calle de Ruiz de Padrón, 1.

Recibos de alquileres de casas, se venden en la Imp. García Cruz.

Todo este mes, nada más, admite alumnos de estudios colectivos en sus **Clases particulares de cultura comercial**, el Intertor del Banco de España en esta plaza DON LUIS DE LA FUENTE Y LOSANEZ.

Después de este plazo, los matriculados no tienen derecho a que se les entregue el «Diploma de aplicación» que reciben en fin de Junio aquellos que hayan terminado sus trabajos teórico-prácticos de Cálculos, Partida doble, Correspondencia comercial, documentación mercantil (letras, pagarés, cheques, libranzas, cartas órdenes, facturas liquidadas y prorrateadas, etc.)

Para matricularse no necesitan los jóvenes poseer otros conocimientos que los elementales de Aritmética, sobre los cuales se les dá un repaso, eminentemente práctico, al imponerles en el cálculo de números métricos.

No olviden los aprendices del comercio, que sin cultura, siquiera sea elemental, les es imposible prosperar en la rama de actividad a que han de dedicarse y que esta cultura pueden adquirirla en corto tiempo y con escaso sacrificio siempre reproductivo.

Horas: de 8 a 9 por la mañana; de 9 a 10 por la noche.

## CLAVEL, 1

Se alquilan dos habitaciones altas. Dan razón en la calle de Alfonso XIII, número 2.  
IMPRESA GARCIA CRUZ SAN JOSÉ, 36